

1. un dē ki.ʔēns nē stækfō.gel zi.n zē.m bēnō.wt
2. mīmē vrint æz dē blum. gō.m bēgī.tn
3. ny ēnspi.nzē nīmī.ē tēnzi. me. mēji.ŋ:
4. dæl.vn æz lastəX wær.k - tæ pærdəwær.k
5. ep dā skēp krieg.nzē bēskmēl bru.ʊt
6. dn tæmərman ē. nēn splētərliŋk m zinē vi.ŋgərə
7. dē skipərə lækte zē lēpn (uf)
8. m di fabrikē - næzər nitē zi.nē
9. ʔmæn i:r ki.ŋtʃē
10. bō.əs - g.ēf nēkiər vi:r pi.ŋtn (bi:r) | ē pintʃē |
11. gē.v min ēkiē twī kilo.n kri.kn | krikskēs |
12. zē.n dō mæ vyfn dri li.tərs win g.ēdrun.kn
13. i. ʔyərdrī.ēgdē mi mænē kni.plē
14. kē. zmē kni gēzin
15. vastnō.vnt nēni ʔē.lēmi.ē g.ēvi:rt
16. ʔbām bli.ē dak mēd ʔl.dərə ni mē.gēgō.nēnē.
17. kē.tēkik ni Xēdō.ēn zalē mō.ət
18. winē.ət Xēdō.ēn - andi:n didō kumt
19. ēŋ kōbē - ēŋ kōbənætē - nē kōbējugərə
20. ēŋ klakē - bēnuwt - ēn wi.ē - pumpernu.ln - of :
pærēplytʃēs - ēn ɔ.gē - nē pyt - nē fliflutrē
21. dinē kē.rlē dē.i g.ēl dē wē.rlt fēXtn
22. kXu. y pē.rlkēs Xē.vn
23. iŋēlā.nt - du fēl udē ske.pn ɔfbre.kn
24. ijs. fānzēlē.vn ēki.ē ēm bē.tē g.æt
25. g.ēf mi twē bri.ē sti.ēn: - bri.ēdərə - dē bri.ētstē
26. dā stambelt ēnē dō nīmī.ē
27. di kē.rlē - of : dinē vmt ēd ēn i.ērēlē.vntʃē
28. lysfēr æz m dēn ē.mēlē ni g.ēble.vn
29. dē skō.ljunz ē.n mætē mi.ēstər nō dē zi.ē g.ēgō.ēn
30. kŋkan tōX ni kumn i.ēdak Xri.ē bāen:
31. dē bi.ēstn driŋkn g.ērn linzōmēl(zōp) - of :
nzōpē vān linzōmēl
32. i:n kani Xōn wær.kn - jē zier a zēŋ kē.lē
33. stek nēki.ē nē stōk ep dim bastlē
34. nēn - mētē kē.g.ls - spē.lnzē nīmī.ē
35. ēila - kē. ul twē ki.ērn aXtər y g.ēro.ēpn
36. di pærēnē ni ripē - tsit nōg ēn wītē kōrnēl m
37. zē zi wæg. nō tīlā.nt - of : ep dē stēkn
38. zē.d ēm i.ēst si g.ēlt ēl.pn ʔōrtē.rn
39. i. g.ō.ētnō.y vārē briŋn
40. zædnē.lt fan ər mæl.kwi:t
41. dē vmt mu zi. vro.wē ēl.pn - of : stōm:
42. m dē skæ.lde zwām: æ Xēvō.ərlik
43. jæ mēfant umdati fæl ē
44. mē mu.ēn wāldrē dēn ē.lt fan ē.n - ēēn g.ēldrē
dēnāndrēn ē.lt
45. ēlp nēkiē dā bæd ipæfn
46. uzē mætsərə isu væt ɔfnōtrē - of : islækēvæt
47. zē spri.ŋ umtərful.ēst fu.ər nŋwætīŋē
48. dno.vni:r gō kumn um dēm bu.um tē g.rafjēn
49. du i.ēstfanul dē vē.istər tu
50. ʔbēgantē klōpn vō di.ēstē mæse - du.ug.mæse -
tluf - dē væspers
51. nspri.ē - ʔyteræk - vērspri.ēn - ytspri.ēn -
vērbrī.ēn - bō.tramn bri.ēn
52. dē soldu.tn ē.n dā vru.ēminš ər ər ɔfXēsne:n
53. zi vō.ader ē.tn zæs jō:r lāŋk lō.tnō skō.lē g.ō.ēn
54. kē.tām ūntō.ēn vā zō lō.ētē lāŋstwō.ētər nitē
g.ō.ēnē
55. zi.ēmkalō:rnē vē.ēzn zimē nifēl uli:r
56. ē.rdē pōtn zi.ni.fē.lē wē.ert
57. dōvnpō.lē stu.d m dēn ē.rt ni
58. imu.ert æstnōX tē kut um tē katsŋ - of : katsē-
bu.lŋ:
59. di kē.əs æ klū.ər ni:r
60. i trōk an dē stērt fan tpe.ert - of : an tpe.ert sē
stērt
61. o.vērtit kwa.ēmdzēg.ēldrē i:r ulē ju:ērnō dē
kærēmæse
62. dē pu.ētər zē.i dad ūnzlivēni.ərə - of : unsi.ərə
vōlma.kt æs
63. g.ē.mi wēl g.ēzin mōg.mē. tē.gēmi.ni g.ēzē.it
64. dē zwu.lms g.ōn ulg.ō.wē wē.rēki.ērn
65. g.ōjēg.i vāndō.ēgē ni Xōŋ kartn
66. ē.tnzu.ʊk Xē:rn kō.əs
67. zi.nē mōtā:r æ Xēbro.kn - of : æ kapōt (zēgs-
lieden schrijven het gebruik van dit woord toe aan
de Deutsche bezetting van 1914-18) - jē fērstē.lt
68. tē.nē wārmen dāXēwest - ēēn tēnē ku.ln - of :
zōXtn u.vnt
69. dā fmtʃē - of : mænēkē lu.ʔpærēvuts
70. tē.ēm bōst m dē kanē
71. ksu bli.ē zin dā bō.ʔtʃē nēm bri:v meju.
72. kē. zi.ər amēn ē.rtē
73. knkan mē Xi.ēn twē.šdrivērs famēnskŋ umēg.u.n
74. aXtər dē 'væsprē.i - of : dē vi:rn gōmē tpe.ert m
dē niwē karē span:
75. kē. wā kats - vānvu.ē dē nu.nē
76. dē zōmē vān dē kō:nīŋk ē.d u.ēk soldu. g.ēwē.st
77. wē.tʃēg.i gr.ēnē buēgmū.kēr wō:n:
78. di ru.ēzn ē.n lāŋē du.ērn - of : stēʔērs
79. kēng.ēlu.ēvēr ni.fan
80. tki.ŋtʃē waz du.ət - znē.ntni kap: dō:rpŋ
81. zm u.ērn ēēn zm u.ēg.n lu.ʔpm
82. ər mē.iskē æ.z mæd ər pāndērke nō dēm bas -
um bru.mbe.ēzn tē trēʔn
83. tædō ēn spōrtē fan di li.ərə
84. i zætē zī. kēl o.pn ēēn i tīrdē lō.ydē
85. dē mē.ēnskŋ zukniāndērs ɔf g.ēld ēēn g.ū.t
86. ʔl.dr mūnt æ.z dru.ēgē vān dndast
87. di.nē wōX lu.ēp krum - tē.nēn umēwōg. uldu.ər
88. kē. vu.ē dē kli.ēn ēēn tru.mlkē g.ēkōXt
89. dē gi.ētēbak æ. du.ət - of : g.ēkrēvē.ert fan
ēŋ kōst m tē slōʔn
90. zē litʃē wō kōrt ēŋ gūt
91. i:n dē skuwē æst bē.st
92. nē skatr mu Xu kap. mīʔn
93. zuk nēkiē aXtər mēnē ūt
94. kwe.ni wōdāʔn zu zukn
95. nē ku.lē kēldərə æ. Xu. fō ʔbi:r
96. kē. mutn ɔsēblutriŋk (k is nas.) um tē vērklūʔn
97. kmu i.ēstē.tn m dē stu.ēl vu:rn
98. mēm bru.rē wu. mu
99. dē mæl.kbu:r du nē gru.ētn tu:r
100. dē kærēmæl.k æ dān ēēn zō:r - of : fluw -
zē.ntērēmō wē.rē mē
101. mē zū:n di pat kān. vāln m:ē.rē
102. tēnē zy.stn - sēkō:ir 1. voor personen, 2. voor
zaken.

103. i kum nu.ɪ Xiəmənytə tə lə.ətə
104. m itə.ljə zi.nder bæ.rg.n di vi.r spy.g.n
105. darvdzəg.i dər ɛp dy.ŋn
106. tə bu.əm ɛ.r.nz ə stik fan də brag.ə g.əvə.ərɪn
107. g.ə mu.ət us fə.ln - of : kasələ kum: kə.rn
108. jɛ. fān lə.vn g.əkum - mɛ.ən færmə bəzə g.æ.lt
109. di dər æ.z i.n iəkənut Xəməkt (*beuk onb.*)
110. ɛn g.ətro.wdə vro.wə mu kənə.jn | wyf |
111. kɛ. i.r g.æs g.əzə.it mətʷə g.i.ə g.u sɔ.ət
112. dm bro.wər zægdət nɔX tə dir æz um tə bo.ŋn
113. baʔn - kbaʔə - gə bak.t - jə bak.t - baktijəm -
wə baʔn - kba.k-tə - mɛ.ŋ gəbaʔn
114. bi:n - kbi.ə - gə bi.ət - jə bi.ət - mɛ bi.ən -
g.ə.mə bi.ən - *onv. verl. tijd n. gebr.* - kɛ g.əbo.n
- ɛ.nzu.ək Xəbo.n
115. tæ ɛŋ kl.əntfə mɔ tæ ə fi.n
116. g.ə kənd i.r ɛ.i.ərs krig.n ɛp də mart
117. jɛ. ʔəzɛ.it datijɛp mi g.ə pɛ.i.zn
118. də mɔ.ərtə zɛ.i dati g.lik ə.
119. tɪ wu.ərɪn vy.f prizn
120. u.nder di.n i.əkə lɪ.gndər vɛ.l zwinsno.tn
121. twə.ətər g.əd ug.uwə ko.ʔn - tkəkt ul
122. tu.jə nɔXru.nə - tnənɔXmɔ zy.stə g.əmə.it
123. majɛnɛ.zə mɔ.knzə mɛdn dərə van ɛn ɛ.i
124. da bu.ʊmkə g.ətə mu.jlikə g.ru.jn
125. də pastr ɛ Xu wi.n
126. ʊz ud yʃ æ.z əfXəbrānt
127. də mæ.lk spɪt ytnɔ.rə van də ku.
128. də kɔstər lɪ.ŋ fə də krysprɔsɛsi
129. də trɔ.ɪp: vandə kɔrtəwə.gn plu.jn van tXəwɪ/ətə
130. də twiə dytskərs ka.m: bytn
131. zɛ.nəm skɔrtəblo.w g.əsle.gn
132. də so.wɪs æ dənə
133. də sniə lɪ.Xtr.kə
134. tæ wæ.l ɛn i.əwə dak y nimɪə g.əzi.n:ɛ.
135. nɪpu.ərt kum ny ɛn g.i.əl ni.wə stɛ.
136. dū:n - kdū.ət - gə dū.ət - jə dū.ət - mɛ dū.nt -
gə dū.ət - zə dū.ɪt - kɛ.dɛ.jət - gə dɛ.jt - jə dɛ.jt -
mɛ dɛ.jnt - gə dɛ.jt - zə dɛ.jnt - dɛ.i.jɛkɪk dɛdɛ -
dati.t mɔr ɛn dɛ.jə - daset mɔr ɛn dɛ.jn
137. do.pm - dopkli.ətɛ - du.əpfuntə
138. dæ.sʔn - jə dæ.st - jə dæ.stə - i.jɛ ʔəɔsk.n
139. bi.ɪp: - kbi.ndə - gə bi.nt - jbi.nt - mɛ bi.ɪp: -
gə bi.nt - zə bi.n: - bi.nti - bŭ.nti - kɛ. g.əbŭp:
140. *Locale landmaten* : ɛm pæ.rsə = 3 m. × 3 m. -
nŭ.ndərlā.ns = 888 m² - ɛn ulv ũndərt - of :
ə fɪXtəg lāns = 50 pæ.rsn
141. *Waternamen* : də lɛ.i.jə - dlo.wbɛ.kə

De naam van deze gemeente in haar eigen dialect is luwə

Een inwoner heet nɛ luwənɛ.rə

Een bijnaam kennen zij niet maar te Wevelgem zegt men van Lauwe : dri kɛ.ɪrɪn luwə nɛ nɔXni warəm

Aantal inwoners op 31-12-34 : 6.549.

Taaltoestand. De voornaamste wijken zijn : de knək - tɪtu.suik - de gruetə strɔ.tə - tukskə - dɪnɛpstul
Er zijn geen locale verschillen. In een paar huisgezinnen — hoogstens vijf — wordt Fransch gesproken.
In het begin van het verlof spreken de studenten wel een paar woorden Nederlandsch onder mekaar maar
hun goede voornemens duren nooit lang.

Lauwe heeft vooral een werkliedenbevolking. Vóór de crisis waren er vooral veel vlasbewerkeren en
wevers. Op dit oogenblik, in 1935, zijn er ongeveer 500 werklozen. Ook een paar honderd gingen regel-
matig in de spinnerijen, weverijen en wolfabrieken van Toerkonje werken.

Te Lauwe heeft men twee pannenfabbrieken en drie brouwerijen.

Zegslieden. 1. Nuyttens-Brou, Mevr. Alice ; 53 j. ; hier geb. ; huisvrouw ; heeft steeds hier verbleven ;
V. van hier, M. van Wevelgem ; spreekt steeds dialect.

2. Brou, Mej. Sylvie ; 58 j. ; hier geb. ; zuster van 1 ; spreekt steeds dialect.